



### 2007年11月30日秘书长给安全理事会主席的信

谨提及预期将于2008年下半年举行的刚果民主共和国地方选举。2007年10月11日，我曾致函安全理事会主席，指出这些地方选举筹备的进展，并请安理会授权联合国组织刚果民主共和国特派团（联刚特派团）在举行这些选举时向刚果当局提供全面支助。我在11月14日提交给安理会的关于联刚特派团的第二十四次报告（S/2007/671）也谈及这些地方选举的问题。

安理会数个成员要求就联刚特派团支助地方选举的费用和所需经费提供补充资料。为此，现随函附上联刚特派团支助这些选举所需经费的初步估计数（见附件一和二）。相信这些资料将有助于会员国对这个问题的审议。请提醒安理会成员们注意此函及其附件为荷。

潘基文（签名）



## 附件一

**刚果民主共和国地方选举期间所需追加经费初步指示性数字的简要说明****223 类：联合国志愿人员**

1. 共计 426 万美元的估计数包括 2008 年 1 月至 6 月期间 28 名和 2008 年 7 月至 12 月期间 138 名联合国志愿人员的费用。截至 2009 年 3 月底的另外 3 个月期间需要 28 名联合国志愿人员。在选举之前和选举期间，联合国志愿人员将协助特派团加强开展外地工作的能力。

**224 类：一般临时人员**

2. 拟议用于一般临时人员的费用共计 1 269 万美元，包括拟议在 2008 年 1 月至 7 月期间配置 58 个国际工作人员和有 2 个本国干事在内的 71 个本国工作人员的费用。此外，该提议还包括在 2008 年 7 月至 12 月期间配置 100 名国际工作人员和有 2 个本国干事在内的 179 名本国工作人员的费用。2009 年 1 月至 6 月，工作人员将逐步缩编。拟议的人员配置将包括人权和选举干事，以及负责在选举之前和选举期间加强特派团开展外地工作的能力的辅助人员。之所以在选举之前 10 个月就需要工作人员，是由于自 2006 年选举以来地方选举复杂性增加，而且出现大量自然减员，使得刚果选举委员会的能力严重不足。登记工作将涵盖 200 000 名候选人，而 2006 年选举的候选人是 22 500 名。这些候选人服务的选区为 6 037 个，而 2006 年选举期间是 385 个。此外，计票工作将在 169 个选票收集中心进行，而 2006 年选举期间是 62 个。

**230 类：设施和基础设施**

3. 拟议用于设施和基础设施的费用共计 110 万美元，主要用于支付帐篷、冷藏设备、发电机、住宿设备以及办公室家具的费用。文具和发电机燃料也包括在这一估计数之内。

**231 类：陆运**

4. 拟议用于陆运的费用共计 256 万美元，主要用于支付增加 156 辆轿车以及按 7 个月每天 8 公升计算 262 080 公升柴油的费用。

**232 类：空运**

5. 拟议用于空运的费用共计 6 466 万美元，主要用于支付增加 6 架固定翼和 29 架旋翼飞机的运行租金、燃料和保险费。这些飞机将用于向主要枢纽和选举地点运送选举设备、人员和观察员。这些飞机需要总共使用 184 天。

**234 类：通信**

6. 拟议用于通信的费用共计 27.9 万美元，主要用于支付增加 200 台电话设备以及选举期间所需商业通信的费用。

**235 类：信息技术**

7. 拟议用于信息技术的费用共计 11.2 万美元，主要用于支付选举期间所需增加的 50 台膝上型计算机及其所用服务和许可证的费用。

8. 应注意的是，以上数字属于初步指示性的性质，如安全理事会授权联刚特派团全面支助这些选举，则这些数字将由大会结合联刚特派团 2008/2009 期间的预算予以全面审查。

## 附件二

## 联刚特派团——所涉经费的初步指示性数字

总表：2008年-2009年支助地方选举<sup>a</sup>

(千美元)

	估计费用		估计费用总计
	2008年1月-6月	2008年7月-2009年6月	
军事观察员	0	0	0
军事特遣队	0	0	0
民警	0	0	0
建制警察单位	0	0	0
国际工作人员	0	0	0
本国工作人员	0	0	0
联合国志愿人员	284	3 977	4 261
一般临时人员	3 061	9 632	12 693
政府提供的工作人员	0	0	0
文职选举观察员	0	0	0
咨询人	0	0	0
公务差旅	0	0	0
设施和基础设施	0	1 091	1 091
陆运	0	2 564	2 564
空运	0	64 549	64 549
海运	0	0	0
通信	0	279	279
信息技术	0	112	112
医务		0	0
特殊设备	0	0	0
其它用品、服务和设备	0	0	0
速效项目	0	0	0
<b>毛额共计</b>	<b>3 346</b>	<b>82 204</b>	<b>85 549</b>
<b>工作人员薪金税收入</b>	<b>340</b>	<b>993</b>	<b>1 333</b>
<b>净额共计</b>	<b>3 006</b>	<b>81 210</b>	<b>84 216</b>

<sup>a</sup> 以上数字属于初步指标性的性质，如安全理事会授权联刚特派团全力支助这些选举，则这些数字将由大会结合联刚特派团2008/2009期间的预算予以全面审查。